

## SMLOUVA O POSKYTOVÁNÍ JAZYKOVÉ VÝUKY

Číslo: 261/05792291/21

### Smluvní strany

**1. Integrovaná doprava Středočeského kraje, příspěvková organizace**

se sídlem: Sokolovská 100/94, 186 00 Praha 8  
IČO: 05792291  
DIČ: CZ05792291  
spisová značka: Pr 1564 vedená u Městského soudu v Praze  
zastoupena: JUDr. Zdeněk Šponar, ředitel  
kontaktní osoba: Pavla Hlavsova  
tel: ~~729960629~~  
e-mail: ~~hlavsova.pavla@idsk.cz~~  
(dále jen „objednatel“)

a

**2. Věra Kleisnerová**

se sídlem: Zvolenská 3130/2, 141 00 Praha 4  
IČO: 67972781  
zapsaná v Živnostenském rejstříku Úřadu Městské části Praha 4  
e-mail: ~~kleisnerova@seznam.cz~~  
(dále jen „poskytovatel“)

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, tuto

**smlouvu o poskytování jazykové výuky (dále jen „smlouva“)**

### I.

#### Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je výuka anglického jazyka v rozsahu různých úrovní znalosti jazyka pro zaměstnance objednatel (dále jen „výuka“).
2. Výuka bude realizována po výukových hodinách o délce 60 minut (dále jen „výuková hodina“).
3. Součástí výuky je rovněž poskytnutí potřebných studijních materiálů.

### II.

#### Organizace výuky

1. Výuka bude probíhat v sídle objednatel v pracovních dnech zpravidla jedenkrát týdně po třech výukových hodinách. Uvedený časový rozsah je pouze indikativní a může být v souladu s odstavcem 3 tohoto článku operativně měněn.
2. Objednatel není vázán žádným minimálním objemem výuky, který by od poskytovatele musel odebrat. Poskytovateli touto smlouvou nevzniká vůči objednateli exkluzivita a objednatel je oprávněn srovnatelné plnění poptat i od jiných poskytovatelů.
3. Konkrétní časový rozvrh výuky si smluvní strany dohodnou vždy ad hoc dle aktuálních potřeb a možností objednatel, přičemž uvedená dohoda nemusí být v písemné formě.

4. Pokud dojde ze strany objednatele k jednostrannému zrušení výuky naplánované v souladu s odstavcem 3 tohoto článku a objednatel:
  - a) V případě výuky naplánované na pracovní den, jemuž předchází den pracovního klidu, oznámí tuto skutečnost e-mailem uvedeným v záhlaví této smlouvy poskytovateli později než v 17:00 hodin bezprostředně předcházejícího pracovního dne,
  - b) V ostatních případech oznámí tuto skutečnost e-mailem uvedeným v záhlaví této smlouvy poskytovateli později než 24 hodin před naplánovaným termínem výuky, náleží poskytovateli náhrada ve výši odměny, kterou by za zrušenou výuku jinak obdržel.
5. V případě zrušení výuky z důvodu vyšší moci nevznikají ani jedné smluvní straně vůči druhé smluvní straně žádné finanční ani jiné nároky.
6. Objednatel poskytne bezplatně poskytovateli pro účely výuky odpovídající prostory v sídle objednatele.
7. Poskytovatel je povinen provádět výuku osobně. Po předchozím souhlasu objednatele se může nechat zastoupit jinou osobou, která disponuje náležitými odbornými a andragogickými schopnostmi a dovednostmi, tím však není dotčena odpovědnost poskytovatele za plnění povinností dle této smlouvy.
8. Poskytovatel přizpůsobí vedení výuky a probíranou látku individuálním požadavkům a potřebám objednatele, jakož i úrovni znalostí zaměstnanců objednatele, kteří se výuky budou účastnit.
9. Poskytovatel poskytne zaměstnancům objednatele, kteří se účastní výuky, potřebné studijní materiály (např. pracovní listy) s výjimkou učebnic a slovníků.
10. Poskytovatel je povinen vést přehled realizované výuky za celou dobu platnosti této smlouvy a na žádost objednatele mu tento přehled předložit k nahlédnutí.

### III.

#### Odměna a platební podmínky

1. Objednatel uhradí poskytovateli za jednu výukovou hodinu odměnu ve výši 400 Kč (slovy: čtyři sta korun českých).
2. Odměnu vyúčtuje poskytovatel objednateli vždy zpětně za období jednoho kalendářního měsíce, a to na základě faktury doručené objednateli nejpozději do 20. dne následujícího měsíce. Součástí faktury musí být rovněž přehled realizované výuky v příslušném kalendářním měsíci. Splatnost faktury činí 30 dnů ode dne jejího doručení objednateli.
3. Faktura musí obsahovat všechny náležitosti účetního dokladu v souladu s příslušnými právními předpisy, a je-li poskytovatel plátcem daně z přidané hodnoty, musí obsahovat též všechny náležitosti daňového dokladu. Nebude-li faktura tyto náležitosti obsahovat, je objednatel oprávněn takovou fakturu do dne její splatnosti vrátit poskytovateli a poskytovatel je povinen fakturu opravit nebo zaslat novou fakturu. Doručením opravené nebo nové faktury začne objednateli běžet nová lhůta splatnosti v délce 30-ti dnů. Postup podle předcházející věty lze aplikovat i opakovaně. Odepření plnění a s tím související vrácení faktury v souladu s tímto odstavcem nezakládá na straně objednatele prodlení s placením odměny.
4. Odměna podle tohoto článku je konečná, nepřekročitelná a zahrnuje veškeré náklady, které poskytovatel bude muset v souvislosti s plněním této smlouvy vynaložit. Nad rámec sjednané odměny nenáleží poskytovateli za činnost podle této smlouvy žádná další odměna, kompenzace nebo jiná platba.

#### IV.

##### Doba trvání smlouvy

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou od 2. 9. 2021 do 31. 8. 2022.
2. Každá smluvní strana je oprávněna tuto smlouvu kdykoli písemně vypovědět bez udání důvodu. Výpovědní doba činí jeden měsíc a počne běžet od prvního dne kalendářního měsíce následujícího po dni, ve kterém byla výpověď doručena druhé smluvní straně. V případě výpovědi jsou smluvní strany povinny vypořádat vzájemné závazky nejpozději do 14 dnů ode dne uplynutí výpovědní doby.

#### V.

##### Závěrečná ustanovení

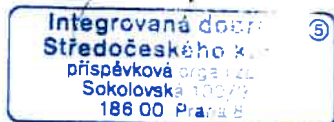
1. Tato smlouva může být měněna či doplňována pouze na základě písemných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami.
2. Případná nicotnost, neplatnost nebo neúplnost některého ustanovení této smlouvy nezpůsobuje neplatnost ostatních ustanovení smlouvy. Smluvní strany jsou povinny takové nicotné, neplatné nebo neúplné ustanovení nahradit neprodleně ustanovením, jež se nejvíce blíží účelu sledovanému takovým nicotným, neplatným nebo neúplným ustanovením, a to formou písemného dodatku k této smlouvě.
3. Právní vztahy mezi smluvními stranami, vzniklé na základě uzavření této smlouvy, touto smlouvou výslovně neupravené, se řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku.
4. Tato smlouva bude v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb. o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv“), uveřejněna v registru smluv. Její uveřejnění zajistí objednatel.
5. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou výtiscích, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom.
6. Smluvní strany se s touto smlouvou řádně seznámily a jejímu obsahu rozumí. Tato smlouva určitě a srozumitelně vyjadřuje svobodnou a vážnou vůli smluvních stran a není uzavírána v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, což smluvní strany stvrzují svými podpisy.
  - a) Tato smlouva je platná dnem podpisu oběma smluvními stranami a nabude účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv ve smyslu § 6 odst. 1 zákona o registru smluv.

V Praze dne 2. 9. 2021

Za objednatele



JUDr. Zdeněk Šponar



V Praze dne 2. 9. 2021

Za poskytovatele



Věra Kleisnerová

